easy going scans
www.egscans.com

HELLO MISTER TEDDY

by AGI

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.daum.net

If you like this manhwa please support its creators by visiting their website on http://comic.naver.com/webtoon/detail.nhn?titleId=622639

Hello Mr Teddy
Ch 08

Credits
Translator: Cerial
Proofreader: AoyamaReika
Editor: catnip
QC: Ell

Read Online or download all of our projects at
www.egscans.com

It's been awhile.

I hope everyone is doing well, members of the CLG.

It's good to see that everyone has attended today's meeting as well

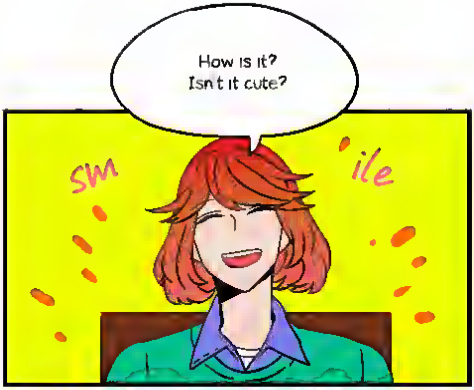
It seems that everyone is looking healthy, making my concerns useless.

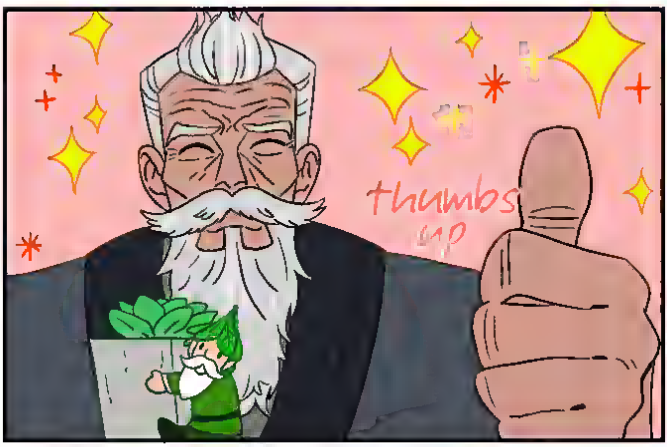
It makes me very happy to see you all bright and energetic

Now, reducing the formalities...
I heard that member Mamang had an important matter to discuss...

But before that Mamang,

what have you done to my vase?



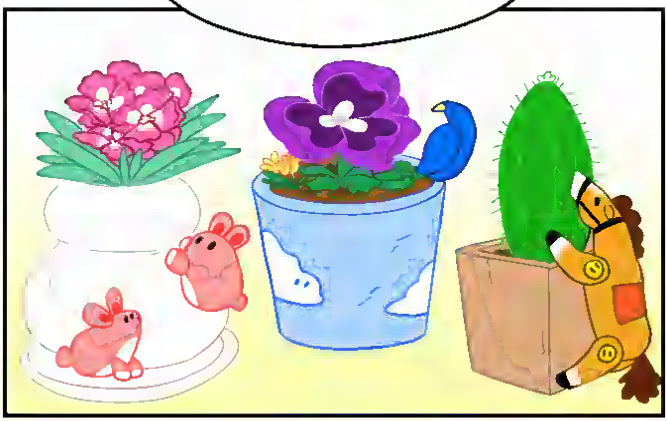


Super cute

MISTER TEDDY

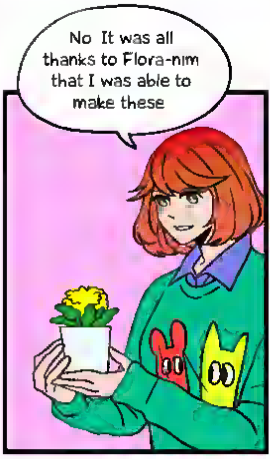
AGI

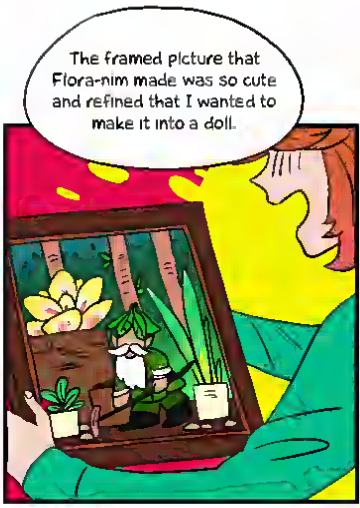
You matched the theme of the flowers and the vase's design to create these exquisite dolls, which makes their cuteness stand out further



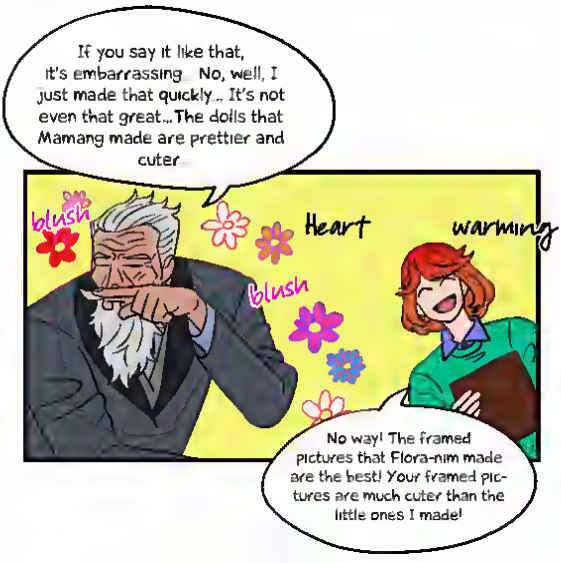
Thanks to member Mamang, the customers of my flower shop are multiplying every day

I am so grateful. I don't know what to do


No It was all thanks to Flora-nim that I was able to make these


The framed picture that Flora-nim made was so cute and refined that I wanted to make it into a doll.

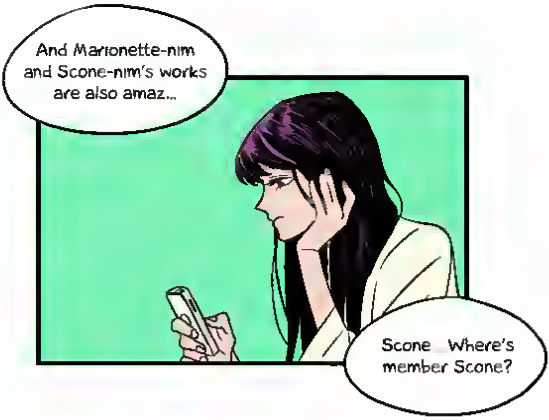
What are you saying...?


If you say it like that, it's embarrassing... No, well, I just made that quickly.. It's not even that great...The dolls that Mamang made are prettier and cuter
blush
Heart
warming
blush
No way! The framed pictures that Flora-nim made are the best! Your framed pictures are much cuter than the little ones I made!

Haha. Both of you are amazing artisans, so why are you guys lowering yourselves so much? To me, both of your works look fantastic.

Seeing the two of the most skilled members of the CLG lowering themselves makes the rest of us feel ashamed
Yes, that's right!

If I see the quality of the work that Bro-nim and <From you to me>-nim brings
I always feel disheartened. Everyone is an artisan except me!


And Marionette-nim and Scone-nim's works are also amaz...
Scone... Where's member Scone?

Now that you mention it, she's not here...
stomp stomp stomp

SFX. BANG

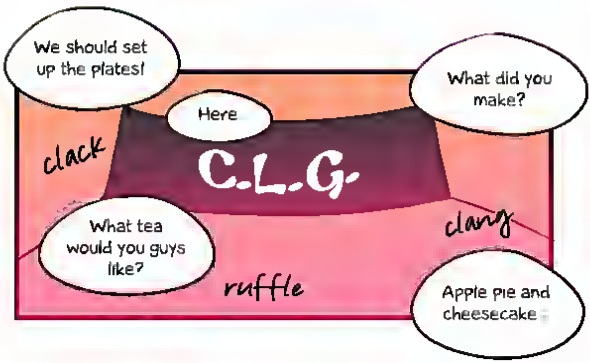
!!!!!
creak

What's this?
Did you guys start without me?

Member Soone, why are you late?
Gohhh hhhh hhh hhh

I was a bit late because I was making and packing these

Sudden smile

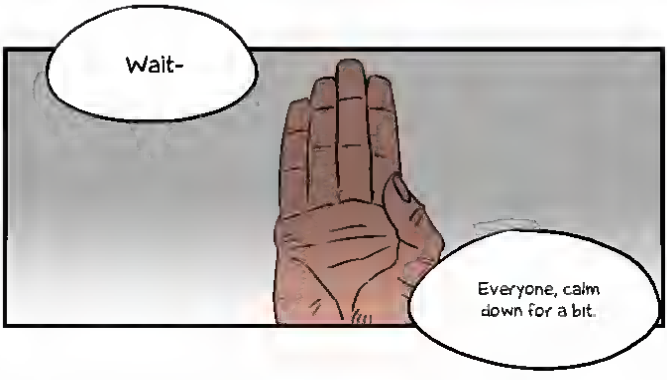


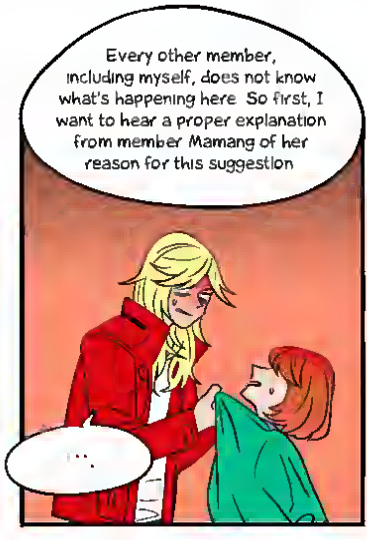
WHAT?

New member?

Yes! There's a person who really suits our CLG.
!!!???!!

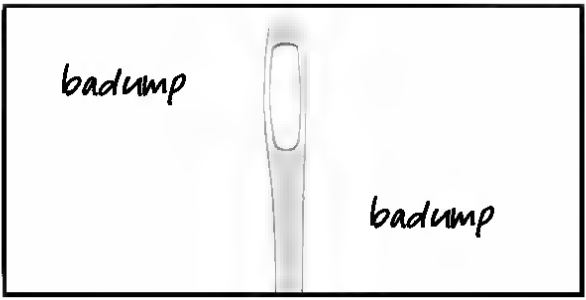
You've all heard about him before, right? It's that person who saved me and my little one!
Ah, that man who looked like a bear?
WAIT. WAIT. WAIITTTT! WHAT DO YOU MEAN A MEMBER? WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? WHEN DID YOU CONVINCE HIM?
This is the first time I'm hearing this, too Aram
THAT AHJUSSI CLEARLY SAID HE WON'T JOIN!!!
He's really kind and gentle while being reliable and cool, isn't that right, TaeYoon?
nod
아-
nod
shout
shout
DON'T CHANGE THE SUBJECT NONCHALANTLY AND DON'T NONCHALANTLY NOD YOUR HEAD!

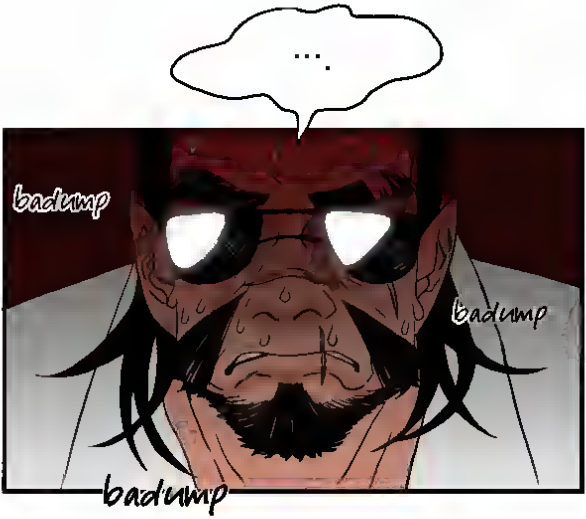

Wait-
Everyone, calm down for a bit.

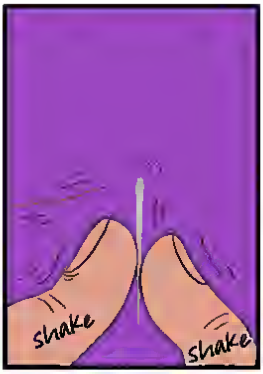

Every other member, including myself, does not know what's happening here So first, I want to hear a proper explanation from member Mamang of her reason for this suggestion
...

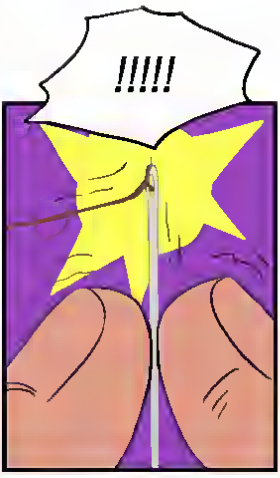
And to grab a member's collar in front of us! We should behave calmly and maturely! Release Mamang and let's listen to her story
Please wipe the cream around your beard first, Flora-nim

Let's listen closely about this guy who wants to join CLG, in detail






shake
shake


!!!!!

UAARRGGGHHHH!!!

A FEW MIN-
UTES AGO
WHAT DO
YOU MEAN?

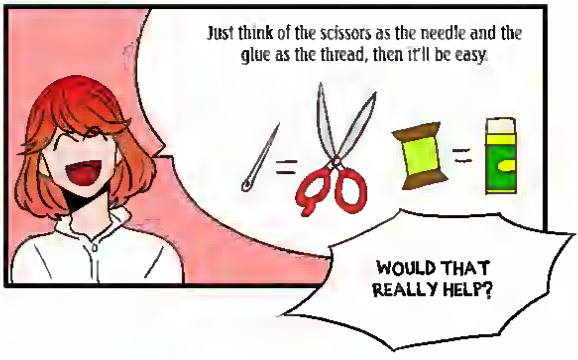
If you're sorry,
then please fix Bad Teddy
yourself

Soon mum and dad will
return, and I don't think I
can fix everything by
myself till then.
Moreover, I think
Ahjussi will feel more
awkward if it comes to
that. So, if we split up the
work, it'll make the pro-
cess faster.

T/N PARODY OF THE FAMOUS SCENE IN HAN SEOK-BONG'S CHILDHOOD, THE MID-JOSEON PERIOD ROYAL COURT'S CALLIGRAPHER - WHEN HAN SEOK-BONG GAVE UP ON WRITING, HIS MUM CHALLENGED HIM TO WRITE IN THE DARK WHILE SHE CUT THE RICE CAKES IN THE DARK - SHOWING HIM HOW HE STILL NEEDS TO LEARN AND PRACTICE MORE)

All the delicate works t have done so far were just cutting cute pictures and photographs,
and then applying glue on each little pieces to paste them on my album. Other than those, t don't have any crafting experience.

OH! Then I think you can do it better than I expected
WHAT DO YOU MEAN?!


Just think of the scissors as the needle and the glue as the thread, then it'll be easy.
WOULD THAT REALLY HELP?

I'll bring more fabric. Meanwhile, please put the thread into the needle for me~
AH...
AH...
Ah...

How can I sew the doll's neck together when I can't even put a thread into the needle ?
cry
cry
It's possible~

Don't tell me you thought I'll give you the needle and thread and just watch you? I'll teach you about it step by step, so don't worry
You won't be alone, so trust me and try it once.

Now!
First of all, find the area where Bad Teddy is hurt.

Fortunately, it's only the neck area that has a burst in the seam and nowhere else.
This makes things easier. You can fix these cases if you use circle-drawing technique.
You can fix the doll ... if you draw circles?
?
No, no!
When it comes to sewing, there are many different kinds of sewing methods. Broad stitch, backstitch, hemming stitch, and so on
However, these methods makes the thread visible from outside
In contrast, slip-stitched seam is a method that makes the seam unseen outside by sewing from the inside
If you use circle-drawing stitch to join necks, arms or legs, it makes the jointed areas look very clean

For now, push back the cotton that came out, then check how far the rip extends. Now you just have to start from the point where it hasn't ripped open.

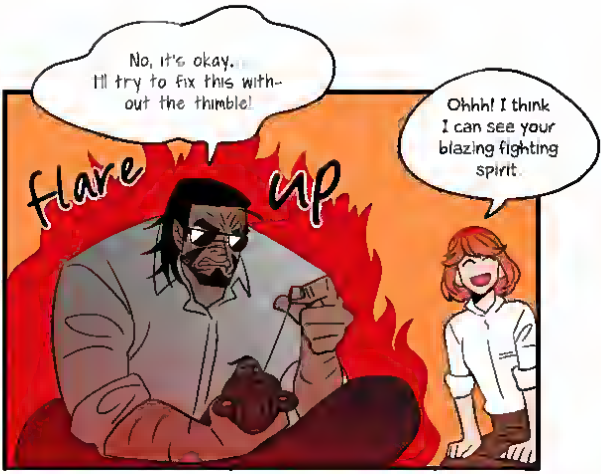
Try to push the needle through from the inside to the outside. Yes That's right.
After that...
Push the needle through the surface of the opposite side of the fabric to make a seam.
Is it the same after this?
Yup. But be careful because it'll rip if the gap is too narrow.

You just have to repeat like that! You're doing well.
Pull

AH!
ARE YOU OKAY, AHJUSSI?
I'LL BRING THE PLASTER AND A THIMBLE RIGHT NOW!

kya - ha

....
Should I go find a bigger one?


No, it's okay. I'll try to fix this without the thimble!
Ohhh! I think I can see your blazing fighting spirit.
flare up

sweat
Then I will focus on making the clothes~
sweat

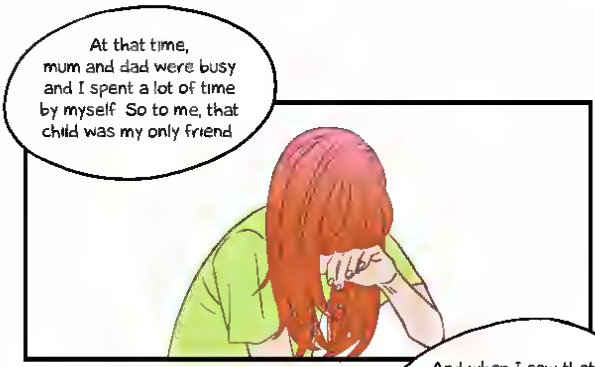
Wow!

You fixed it completely! Ahjussi, are you sure this is your first time sewing? This is really well done
....

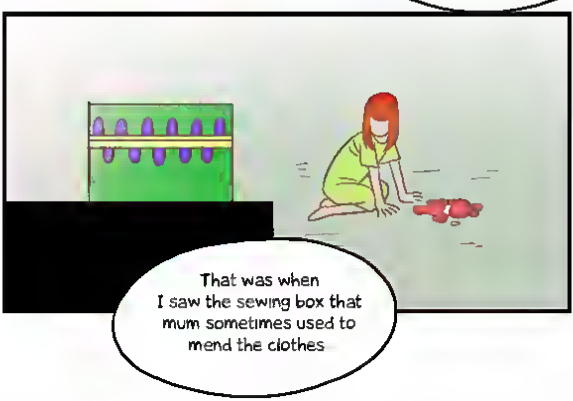
Wh...What do you mean? I was c...clumsy and made so many m...mistakes
You've done well enough that I can't see any seam or stitches. I remember when I first sewed, it was so much messier
Aram-ssi was?
Yes, it reminds me of my childhood.. This situation is similar to how I first started to make dolls
I, too, started to make dolls as I learned to mend them by myself

When I was young, my favorite doll that I cared deeply about was damaged

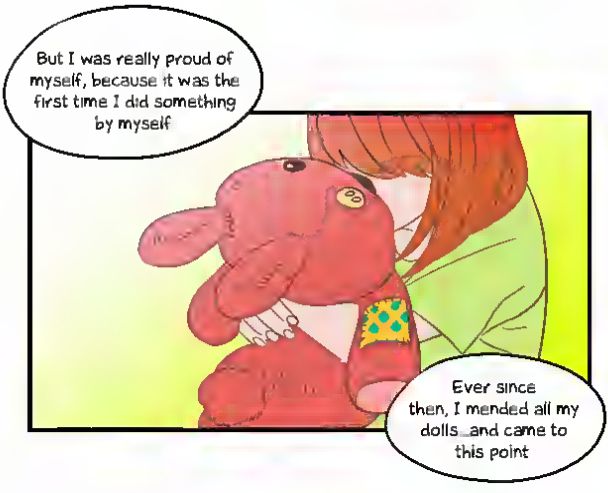
My neighbor's dog had played with it and destroyed it


At that time, mum and dad were busy and I spent a lot of time by myself So to me, that child was my only friend

And when I saw that precious friend damaged, I was so, so scared

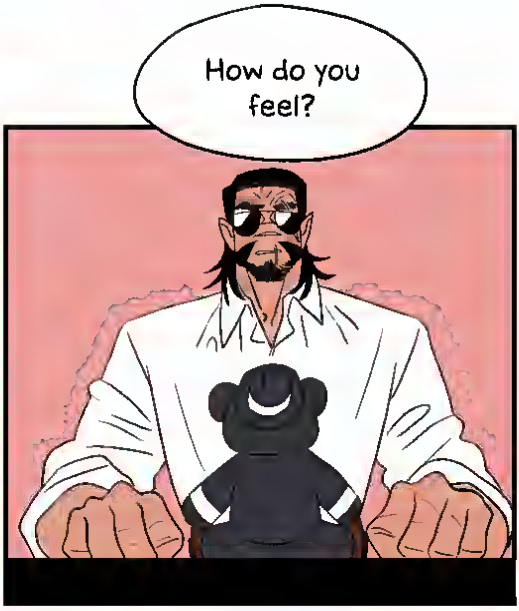

That was when I saw the sewing box that mum sometimes used to mend the clothes

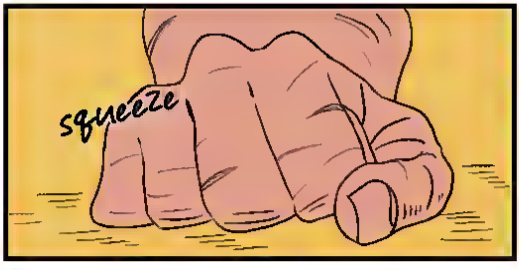
I tried hard to remember what I had only seen over her shoulder...
and blindly imitated it, so the result was messy
My doll was no different than Frankenstein's creature..


But I was really proud of myself, because it was the first time I did something by myself
Ever since then, I mended all my dolls...and came to this point

I still have that child with me..
....

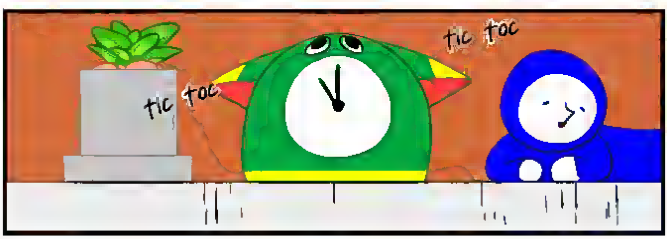
Ahjussi

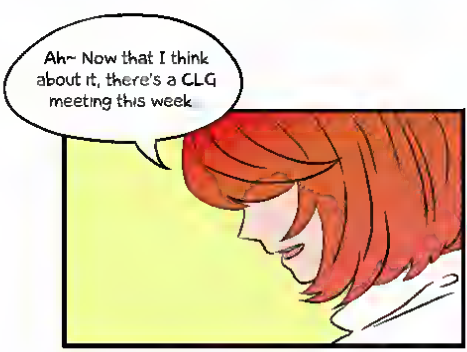

How do you feel?


squeeze

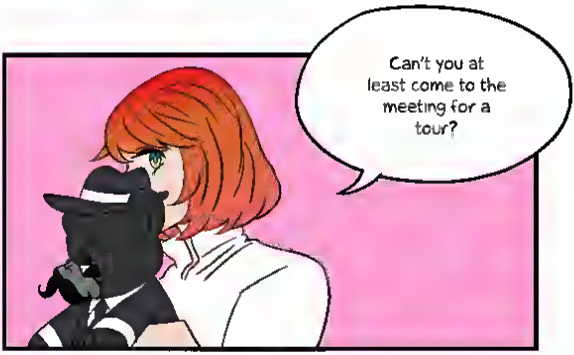
I feel proud

That's what you call first time.

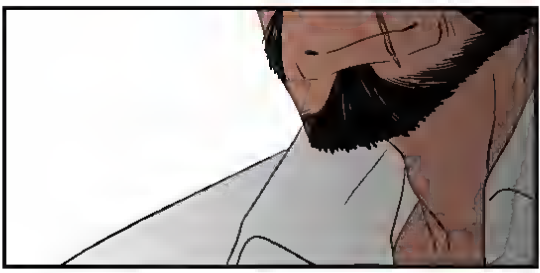

tic toc
tic toc

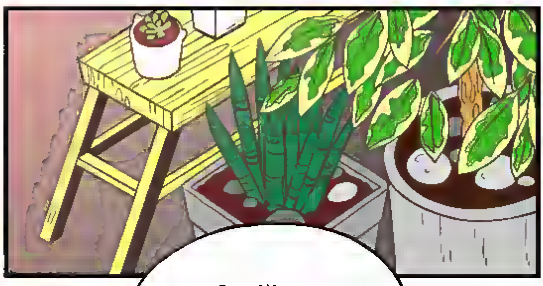

Ah~ Now that I think about it, there's a CLG meeting this week.

I've already been rejected today so I was going to give up, but as I thought, I don't think I can

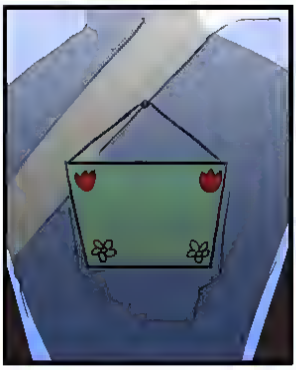

Can't you at least come to the meeting for a tour?

How about it?





I will go.



to be continued

Easy going
Cleaners
Korean Translators
Redrawers
Japanese Translators
Recruiting
Editors
Chinese Translators
Typesetters
Proofreaders
Quality Checkers
Easy Going Scans
http://egscans.com/
Visit our forum for more details
http://egscans.com/forum
Artwork from the manga Dendrobates